



# abtenau

mitERLEBEN

Ausgabe 1 / 2019 · Februar bis März 2019

Österreichische Post AG / Postentgelt bar bezahlt · BPA 5431 Kuchl RM03A035421

Abtenau · Annaberg · Golling · Gosau · Kuchl · Lungötz · Rußbach · Scheffau · St. Koloman · St. Martin



■ **Wir gratulieren:  
Alle Gewinner der goldenen  
Skonto-Bonus-Card**

Körperpflege  
„Zero-Waste“  
6

Großkonzert der  
Chöre 10

Pferdeschlittengala 12

Festspiele  
Jubiläumsjahr 17



Roland Wehrberger,  
Obmann des Vereins  
Wir für Abtenau

Weiß, wohin man schaut, der Winter hat uns fest im Griff. Nachdem Anfang des Jahres auch für unsere Region enorme Schneemengen gefallen sind, klärt sich nun mit dem Wetter auch wieder die Lage. Nun können wir die schönen Seiten des Winters genießen. Ob skifahren, langlaufen, rodeln, eislaufen, Skitour, Schneeschuhwanderung oder ein Winterspazier-

gang – wenn auch immer mit Sorgfalt und Bedacht auf die Schneemassen gewählt – die Sonne lockt uns in die winterweiße Pracht. Das richtige Equipment, Bekleidung und Pflege dafür sind leicht zu finden! In den Mitgliedsbetrieben des Vereins Wir für Abtenau werden Sie professionell dazu beraten. Aber natürlich genießen wir nach den Stunden in der frischen Luft das Heimkommen in die wohlige Wohnung, wo es sich mit Unterhaltungslektüre und wärmenden Produkten gemütlich kuscheln lässt. Und wer sich in seinem Umfeld bereits mit einigen Accessoires oder frischen Blumen auf Frühling einstimmen will, findet beim Verein Wir für Abtenau ebenfalls das Richtige. Wir wünschen Ihnen einen guten Start in das neue Jahr und freuen uns, Sie 2019 in unseren Mitgliedsbetrieben weiterhin gut beraten, nach individuellen Wünschen versorgt, zu begrüßen!

## Ein herzliches „Danke schön!“

Unzählige Stunden haben Rettungs-, Hilfs- und Einsatzorganisationen, Mitarbeiter im Winterdienst, Techniker, Private und Freiwillige gemeinsam mit Behörden und Kommissionen in kräfteaubende Dauereinsätze investiert, um den außerordentlichen Schneemassen Anfang

Jänner Herr zu werden. Auch der Verein Wir für Abtenau möchte sich auf diesem Wege bedanken für die unzähligen Stunden, die alle zusammen geleistet wurden und den hervorragenden Gemeinschaftssinn in unserer Region gezeigt haben. **Vielen vielen Dank!**



## Infos für 2019

Auch im Jahr 2019 wird unser Journal mit sieben Ausgaben erscheinen und Sie über Neues aus dem Verein und der Region informieren sowie mit interessanten Geschichten und Beiträgen unterhalten.

### Erscheinungstermine 2019:

1. Ausgabe: 31. Jänner 2019 (Fasching)
2. Ausgabe: 28. März 2019 (Ostern)
3. Ausgabe: 25. April 2019 (Muttertag)
4. Ausgabe: 27. Juni 2019 (Schulende)
5. Ausgabe: 22. August 2019 (Schulanfang)
6. Ausgabe: 17. Oktober 2019 (Herbst)
7. Ausgabe: 21. November 2019 (Advent)

Für Mitglieder und Nicht-Mitglieder besteht wieder die Möglichkeit, in unserem beliebten Medium, das mit einer Auflage von 9.200 Stück alle Haushalte im Lammerental und darüber hinaus erreicht, ein Inserat zu schalten.

### Preise für Einschaltungen 2019:

Einzelpreise	mm	Betrag
1/1 Rückseite	210 x 297	€ 880,-
½ Rückseite	210 x 146	€ 550,-
1/1 Innenseite	210 x 297	€ 660,-
½ Innenseite	186 x 129	€ 385,-
Balken quer Veranstaltungsseite	186 x 40	€ 220,-
Balken rechts	57 x 251	€ 265,-
Balken quer links	186 x 40	€ 180,-
Balken quer links	186 x 20	€ 90,-
Balken quer rechts	121 x 40	€ 120,-
Balken quer rechts	121 x 20	€ 60,-
Sondergrößen 1-spaltig / 10mm		€ 12,-
Beilage 1	bis 40 gr.	€ 8,-
Beilage 2	bis 80 gr.	€ 8,50
Großer redaktioneller Beitrag		€ 220,-
(PR) mit 2 Fotos, (keine Logos) – nur für Mitglieder buchbar.		
Kleiner redaktioneller Beitrag		€ 165,-
(PR) mit 1 Foto, (keine Logos) – nur für Mitglieder buchbar.		

Die genaue Auflistung der weiteren Preise und Tarife können unter [inserat@wirabtenauer.at](mailto:inserat@wirabtenauer.at) angefordert werden.

**Anfallende Gestaltungskosten, Satz-  
kosten bzw. Inseratkorrekturen werden gesondert verrechnet!**



## 2. Februar bis 26. März 2019

### SA 02. Februar

- **Faschingsgshnas** des FC St. Martin
- **Fit 4 Freestyle Coaching Day** im Snowpark Dachstein-West
- 20.00 Uhr: **Schützenball** im Gasthof Zum Schiff, Abtenau
- 20.00 Uhr: **Feuerwehrball** im Gasthof Pointwirt, Scheffau

### SO, 03. Februar

- 13.00 Uhr: **3. Historische Pferdeschlittengala**, Infos Seite 12

### MI, 06. Februar

- 09.00 Uhr: **O3 Pistenbully** in der Skiregion Dachstein-West
- 10.00 Uhr: **Kids Snow Party** beim Brumsiland, Gosau

### FR, 08. Februar

- 20.00 Uhr: **Pyjamaball** in der Kohlstatthütte in Gosau

### SA, 09. Februar bis MO, 11. Februar

- 10.00 Uhr: **Skijöring** beim Sportzentrum in Gosau

### MO, 11. Februar

- 19.30 Uhr: „**Ökologischer Fußabdruck**“, Pfarrzentrum Kuchl

### DO, 14. Februar

- 13.30 Uhr: **Sumsi-Skirennen**, Sonnleit'n Abtenau
- 19.45 Uhr: „**Was ist eigentlich Ökologie?**“ Populärwissenschaftlicher Vortrag von Prof. Fritz Seewald, Pfarrzentrum Rußbach. Eintritt 5 €

### SO, 17. Februar

- **Zugschlittenrennen** beim Oberneureit in St. Koloman

### DO, 21. Februar

- 19.30 Uhr: „**Kuchl blüht auf**“ - Vortrag, Pfarrzentrum Kuchl

### SA, 23. Februar

- 14.00 Uhr: **Kinderfasching**, Gasthof Goldener Stern, St. Koloman
- 20.00 Uhr: **Sportlerball**, Gasthof Goldener Stern, St. Koloman

### SO, 24. Februar

- 13.30 Uhr: **Meditative Schneeschuhwanderung** mit Hans Quehenberger, Parkplatz West, Abtenau

### SA, 02. März

- 13.00 Uhr: **Musifasching** der TMK St. Martin
- 19.00 Uhr: **Musikball** der TMK Gosau im Kulturzentrum
- 19.00 Uhr: **Faschingskonzert** des Musikum Kuchl, VS-TH
- 19.30 Uhr: **Feuerwehrball** der FF Annaberg beim Postwirt
- 20.00 Uhr: **Feuerwehrball** der FF St. Koloman, GH Goldener Stern

### DI, 05. März

- 14.00 Uhr: **Faschingsdienstag** Straßenfest in Annaberg
- 14.00 Uhr: **Faschingsnachmittag** bei der Kohlstatthütte in Gosau
- 20.00 Uhr: **Hausball** im Gasthof Zum Schiff, Abtenau

### SO, 10. März

- 10.00 Uhr: **Zwisi-Kindersporttag** beim Panoramajet Gosau

### DO, 14. März

- 19.45 Uhr: „**Arktis-Antarktis: Welten am Rande der Welt**“ Populärwissenschaftlicher Vortrag von Prof. Fritz Seewald, Pfarrzentrum Rußbach. Eintritt 5 €

Veranstaltungsprogramm mit Vorbehalt auf kurzfristigen Änderungen.

Martini, Löffler, Eisbär, Vaude, Ortovox, Nike, Sun Valley, High Colorado, GTS u.v.m.

wm sport **GEA**  
abtenau

**AB SOFORT solange der Vorrat reicht! Längstens bis 10.02.2019!**

# KAUF 3 ZAHL 2\*

Der billigste der 3 gekauften Teile ist gratis.

## „Von Kopf bis Fuß zum Anziehen“

Sport- und Freizeitbekleidung für: Berg. Laufen. Walking. Fitness. Schneeschuhwandern. Eislaufen. Rodeln. Freizeit.

\* Gültige Warengruppen: Handschuhe, Socken, Mützen, Kappen, Hosen, Pullis, Pullover, Jacken, Westen und Anoraks.

Skioutlet Lammertal by WM-Sport Abtenau ist von dieser Aktion ausgeschlossen!

<b>BEISPIEL:</b> Martini Jacke	statt € 299,90	<b>nur € 149,95</b>
Löffler Hose	statt € 179,99	<b>nur € 152,99</b>
Ortovox Pullover	statt € 140,95	<b>nur € 112,95</b>
<b>Gesamt</b>	<b>statt € 620,84</b>	<b>nur € 415,89</b>
abzügl. Ortovox Pullover		<b>€ 112,95</b>
		<b>= nur € 302,94</b>

Sie zahlen für alle 3 Teile:

**statt € 620,84 nur € 302,94**



**PS: Alle Winterschuhe der Firmen Lowa, Olang, Dachstein, High Colorado und Waldviertler bis ... -50% reduziert!**



## Herzlichen Glückwunsch an die Gewinner!

Kleben zahlt sich aus! Auf dieser Doppelseite dürfen wir alle Gewinner aus dem Advent/Weihnachtsgewinnspiel vorstellen, die ihre vollständig beklebten und ausgefüllten, goldenen Skonto-Bonus Rabattkarten bis zum 24. Dezember 2018 abgegeben

haben und von unserem Glücksengel gezogen wurden. Sie können sich nun über Wir für Abtenau Gutscheine im Gesamtwert von € 6.000,- freuen, die sie überall in den Mitgliedsbetrieben nach Herzenslust eintauschen können.



Bei der ersten Ziehung überreichte Peter Bachler, Papier-SKRIBO Bachler, die Gutscheine im Wert von je € 500,- an **Veronika Krallinger** und **Anna Auer**, beide aus Abtenau.

Herzlichen Glückwunsch allen Gewinnern und viel Spaß beim Shoppen!



In der zweiten Ziehung gratulierte Toni Andexlinger, Bäckerei Andexlinger, herzlich den Gewinnern zu je € 500,- **Maria Kainhofer** aus Abtenau, Bild links und **Alexandra Schwaighofer** aus Annaberg, Bild rechts



Zur dritten Ziehung beglückwünschte Jutta Pindl, Gewusst-Wie Drogerie Pindl, folgende Gewinner zu je € 500,- Gutscheinen: **Isabel Essl** aus Abtenau, Bild links und **Josef Pölzleitner** aus Abtenau, Bild rechts



Bei der vierten Ziehung konnte Berndt Lindenthaler, Sport-Mode-Trachten Lindenthaler sowie Baby & Kids Lindenthaler, den Gewinn von Gutscheinen im Wert von jeweils € 500,- an **Felix Schwingenstein** aus Abtenau und **Magdalena Quehenberger** aus Annaberg überreichen.



Zur fünften Ziehung gratulierte Josef Schwaighofer, Intersport und Schuhhaus Schwaighofer, **Susanne Wosehlo** und **Irmgard Rußegger** aus Abtenau zu ihrem Gewinn von je 500,- Gutscheinen.



Fotos: Mitgliedsbetriebe

Obmann Roland Wehrberger, Augenoptik Wehrberger, gratulierte **Maria Wieser** aus Abtenau zum **Hauptgewinn** des vorweihnachtlichen Gewinnspiels in Form von Gutscheinen für die Mitgliedsbetriebe des Vereins Wir für Abtenau im Wert von € 1.000,-!

Noch nicht unter den Gewinnern? Sie haben natürlich weiterhin die Möglichkeit, mit jeder vollständig ausgefüllten und abgegebenen Skonto-Bonus-Rabattkarte zu gewinnen!

Denn auch in diesem Jahr gibt es die Ziehungen zu jedem Quartal, die Ihnen Gutscheine zum Shoppen sichern.



Weiters dürfen wir uns bei Ihnen, geschätzte Kunden, mit den bewährten Aktionen, wie die beliebte Osteraktion, Muttertag- und Vatertaggoodie, die Auto-pickerl-aktion und vielem mehr, wieder für Ihre Treue bedanken.

**Und selbstverständlich bieten die Mitgliedsbetriebe das ganze Jahr hindurch interessante Angebote und Neuigkeiten für Sie!**

### SUPER GÜNSTIG FÜR FÜHRERSCHEIN NEULINGE

Die KFZ-Versicherung von Wüstenrot. Mehr auf [wuestenrot.at/kfz](http://wuestenrot.at/kfz)



Thomas Fallenhauser

0664/87 56 145

[thomas.fallenhauser@wuestenrot.at](mailto:thomas.fallenhauser@wuestenrot.at)

**wüstenrot**



# „Ein Königreich für ein Pferd: 70 Jahre Dreikönigsreiter hoch zu Ross“

Bereits um 7.00 Uhr in der Früh steht Monika Oberauer mit dem Pinsel bereit: „Ich bin zuständig, dass Kaspar, Melchior und Balthasar ein wenig Farbe ins Gesicht bekommen“, lacht sie. Jedes Jahr am 5. Jänner machen sich die Dreikönigsreiter auf ihren Weg durch die Gemeinde Annaberg-Lungötz. Das Besondere daran ist, dass die leidenschaftlichen Musikanten hoch zu Ross unterwegs sind.

„Bei uns empfinden es die Bauern als Ehre, ein Pferd für die Dreikönigsreiter zur Verfügung zu stellen“, meint Georg Lanzinger, Obmann der Gruppe, der frühmorgens die Pferde anschirrt, „es beeindruckt mich, dass sie dabei nicht einen einzigen Hufnagel dafür verlangen.“

Georg Lanzinger weiß auch über die Anfänge des schönen und im Tennengau raren Brauchs Bescheid: „Bereits 1949 sind bei uns die Oberauer-Buam von Haus zu Haus gezogen und haben zum Dreikönigsfest gesungen“, erklärt er. Dem dama-



Foto: Schober

ligen Bäckermeister Bartholomäus Schilchegger hat das gut gefallen, er stellte sich und ein Pferd samt Schlitten zur Verfügung und so ging es singend durch den Ort.“ Erst später nahmen die „Könige“ statt der Singstimme ihre Instrumente mit, statt des Schlittens saßen sie selber auf einem Pferd, allerdings: „Die weihnachtlichen Weisen klingen mit zwei Flügelhörner und zwei Tenorhörnern einfach voller und schöner, deshalb kam zu den drei Königen auch noch der Vorreiter dazu. Diese Rolle übernimmt unser musikalischer Leiter, Sepp Oberauer.“

Um 9.00 Uhr stehen die Könige samt Pferden, Fußknechten und einem Rauchfassträger auf dem Pony in Lungötz bereit: „Wir werden alle vom Pfarrer gesegnet, bevor es losgeht“, sagt Georg Lanzinger, der als Obmann vorangeht und für die Sicherheit sorgt, zwei Sammler klopfen an den Haustüren und bitten um eine Gabe: „Wir werden überall sehr gut aufgenommen“, freut sich Lanzinger, „In meinen 23 Jahren als Obmann haben wir den Ritt nur ein einziges Mal auf den 6. Jänner verschoben. Das wollen wir vermeiden, die Menschen warten doch auf uns!“



Foto: Auer

Bei den Schneemassen dieses Winters ist es gar nicht so leicht, an Kräuter zu denken. Mich beschäftigt momentan vor allem die Zero Waste-Bewegung, also Müllvermeidung auf ganzer Linie, und gerade im Haut-Pflege und Kosmetikbereich. Also warum nicht Manches selber machen und die eigenen Gefäße immer wieder befüllen? Ich möchte Ihnen diesmal einige Rezepte mitgeben, die leicht nachzumachen sind und eventuell eine Anregung sein können, Körperpflege ohne Müll und vor allem Zusatz von bedenklichen Hilfsstoffen selber zu machen. Aber bitte nur in kleinen Mengen herstellen, um ein Verderben und somit ein Wegschmeißen zu vermeiden.

## Zahnputzpulver

- **Rosen-Salbei-Zahnpulver:** Rosenblüten getrocknet und Salbeiblätter getrocknet zu gleichen Teilen im Mixer pulverisieren und in ein sauberes Gläschen füllen. Zur Anwendung einfach eine kleine Menge auf die angefeuchtete Zahnbürste geben. Die Rose wirkt wundheilend und kühlend, der Salbei wirkt desinfizierend und zahnfleischstraffend.

- **Asche-Zahnpulver:** Asche ist leicht selbst herzustellen. Wichtig ist unbehandeltes Holz zu verwenden und keine Brennhilfen, damit die Asche frei von Zusatzstoffen ist. Das geht sowohl im Ofen aber auch in einer Feuerschale. Die Asche fein sieben um sie von nicht verbrannten Pflanzenteilen zu befreien. Wieder zu gleichen Teilen Asche und pulverisierte Pflanzenteile vermengen, in einem sauberen Glas lagern und verwenden wie obiges Pulver. Das Pulver kann aber auch als Hautpeeling verwendet werden.

## Blitz-Deo (30sek zur Zubereitung nötig):

Dieses Deo hemmt die Schweißbildung und spendet frischen Duft. ½ TL Natron, 100ml Wasser, 3-4 Tropfen ätherisches Öl nach Belieben zB. Rose. Natron direkt ins Sprühfläschchen geben, ätherisches Öl dazu, mit Wasser aufgießen, schütteln und sofort verwenden. Diese Deo ist ca. 1 Monat haltbar bei Zimmertemperatur.

## Naturshampoo

Mit Molke & Honig haben wir hier ein reinigendes, nährendes und rückfettendes Produkt. 2 EL Honig, 100ml Molke & 100ml Wasser : Wasser und Molke erwärmen, und den Honig darin auflösen. Auf das feuchte Haar auftragen, 10 min einwirken lassen und dann gründlich ausspülen. Die Menge reicht für 1-2 Anwendungen und ist rasch hergestellt.

Ich hoffe ich konnte Sie neugierig machen aufs Selbermachen und wünschen Ihnen viel Spaß beim Ausprobieren!

Waltraud Auer



## Eine neue Krippe für den Pfarrer

Im vergangenen Advent wurde beim Krippenbauverein Abtenau fleißig gebaut, gebastelt, geschraubt, gemalt und geklebt.

Die Krippenausstellung im Pfarrzentrum

am dritten Adventwochenende konnte sich wieder sehen lassen. Zahlreiche Besucher nützten die Gelegenheit, um die neuen Werke und Techniken zu bestaunen. Außerdem bestand die Möglichkeit, eine handgemachte Krippe der

Krippenbaumeister aus Abtenau zu gewinnen. In diesem Jahr zog Glücksen-gerl Irina Reiter aus allen ausgefüllten Losen dasjenige von Abtenaus Pfarrer P. Virgil Steindlmüller, der damit sichtlich eine Riesenfreude hatte.



Foto: Krippenbauverein

## Das neue Jahr in vollen Zügen gemeinsam genießen

Wohin geht die Reise im neuen Jahr? Für die Kinderfreunde Abtenau ist eines klar: „Wir nehmen dafür die Eisenbahn!“

Aus diesem Grund luden sie kurz vor dem Jahreswechsel alle Eltern und Kinder ein, um sich gemeinsam auf eine „Reise“ zu begeben. Im Pfarrzentrum Abtenau fanden sich deshalb große und kleine Eisenbahnfans ein, um einen Teil der umfassenden Modelleisenbahnsammlung von Jakob Winkler aus Seekirchen in Augenschein zu nehmen. Außerdem erwartete die Besucher eine Lesecke rund ums Thema Eisenbahn. Spielmöglichkeiten mit Zügen sowie ein Glücksbringer-Basteln wurden ebenso angeboten und von den Kindern gerne



Foto: Kinderfreunde Abtenau

angenommen. Für das neue Jahr haben die Kinderfreunde schon wieder jede Menge spannende Vorhaben geplant. Neue Mitglieder sind jederzeit willkom-

men, aber auch alle anderen Familie sind herzlich dazu eingeladen, bei den Veranstaltungen mit Spiel und Spaß mitzumachen.

fasten  
mit  
hildegard

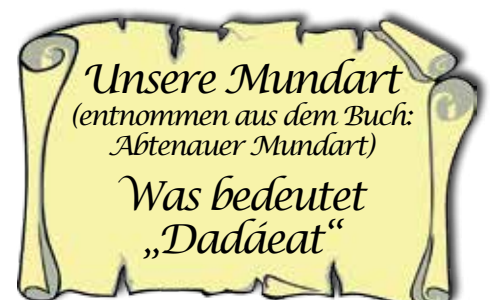
Für Ihr Wohlbefinden  
und mehr Energie.



Gewusst wie  
VON NATUR AUS

www.gewusstwie.at

Pindl  
Drogerie | Foto | Kosmetik | Reform



Unsere Mundart  
(entnommen aus dem Buch:  
Abtenauer Mundart)

Was bedeutet  
„Dadaeat“

Lösung: erschröcken



## „Wos Nois“ aus Abtenau

Seit nunmehr elf Jahren musizieren Anja Wallinger, Magdalena Höll und Angelika Moisl in Begleitung mit Anjas Mutter, Theresia Wallinger auf der Gitarre, gemeinsam als „Abtenauer Hackbrettmusi“.

Dass die vier nicht nur privat, sondern auch musikalisch bestens harmonieren, stellten sie bereits im Oktober 2016 unter Beweis, als sie beim Alpenländischen Volksmusikwettbewerb, dem wichtigsten Wettbewerb in der Volksmusikszene, mit der besten und daher selten vergebenen Bewertungsstufe „Ausgezeichnet“ bewertet wurden. „Die Musik hat uns gelehrt, wie es sich anfühlt, wenn man erfolgreich ist, aber auch wie man mit Niederlagen umgeht“, meint Theresia Wallinger im Gespräch zur CD-Präsentation, „keine von uns hat einen besonderen musikalischen Background, wir haben gemeinsam mit viel Ehrgeiz, Motivation und Durchhaltevermögen am Erfolg gearbeitet.“ Seit Anfang an werden sie dabei musikalisch von Mag. Josef Moisl am Musikum betreut. Er war es auch, der dem Ensemble die Idee einer eigenen CD unterbreitete.

Im Advent 2018 lud die „Abtenauer Hackbrettmusi“ nun zur Präsentation in das Kino & Theater nach Abtenau ein. „Die Vor-



Foto: privat

bereitungen auf die CD begannen bereits ein Jahr davor“, berichtet Theresia Wallinger, „wir musizieren in einer eher seltenen Form und wussten nicht, wie das bei den Leuten ankommt, ob überhaupt Interesse daran besteht.“ Beim Finden des richtigen Tonstudios und auch bei der Liedauswahl wurden sie von Josef Moisl beraten. Die Kosten für die Entstehung und Umsetzung trägt das Quartett großteils selber, einen Teil übernahm dankenswerter Weise die Firma Installationen Höll aus Abtenau. Aber nicht nur Musik ist auf der CD zu hören: „Meine Mutter, die Mundartdichterin Ursula Pernhofer, hat uns mit einigen ihrer schönen Gedichte darauf unterstützt. Der Gedanke, drei Generationen auf diesem Tonträger zu hören, freut mich sehr.“ Zur

CD-Präsentation Ende November war das Kino & Theater in Abtenau bis auf den letzten Platz besetzt, Alt und Jung, auch Musiker und Dichterkollegen, nahmen an diesem Nachmittag teil: „Es freut uns riesig, dass wir so viele positive Rückmeldungen erhalten haben. Das bestärkt uns sehr in unserer Musik“, freut sich das Ensemble und bedankt sich bei allen, die die CD mit dem Titel „Wos nois“ mittlerweile gekauft haben. Erhältlich ist sie weiterhin beim Tourismusverband Abtenau, im Landhotel Gasthaus Traunstein, in der Firma Installationen Höll Christian und natürlich bei allen Mitgliedern der „Abtenauer Hackbrettmusi“. Live kann man sie weiterhin immer wieder bei Taufen, Hochzeiten, Geburtstagen oder Weihnachtsfeiern hören.

## Torten aus der bäuerlichen Backstube

Ob eine Alternative zum Faschingskrappen, Geburtstage, Taufen oder im Hinblick auf das kommende Osterfest – Torten haben immer Saison.

Meistens wird es ein Backwerk aus dem bewährten Standartrepertoire – doch wie wäre es einmal mit einem neuen Rezept? Mit großteils regionalen Zutaten, im privaten Haushalt „nachbackbar“ und supergut: In Eigenregie ist nun dazu ein „süßes“ Buch entstanden. Eins nämlich, in dem die Bäuerinnen aus Annaberg-Lungötz ihre Lieblingsrezepte für Kuchen und Torten verewigt haben. „Jede Woche hat eine andere Bäuerin Kuchen gebacken, wir haben sie fotografiert und so über 60 Rezepte in Buchform gebracht“, erzählt Ortsbäuerin Johanna Wallinger vom Fischhof in Annaberg, die gemeinsam mit Hannelore Pölzleitner und Petra Hirscher jeden Freitag Nachmittag von 14.00 bis 16.30 Uhr am



Foto: Schober

Bauernmarkt im Lagerhaus Annaberg Köstliches aus der bäuerlichen Küche anbietet. Dort gibt es wöchentlich eine neue Kuchenkreation von klassisch bis kreativ

aus dem Buch auch zu erwerben. Das Tortenbackbuch der Bäuerinnen gibt es neben dem Bauernmarkt auch bei Papier-Büro Bachler in Abtenau.





# Die Schultasche zum Bestpreis bei SKRIBO Bachler

Sie soll gut aussehen – und möglichst lange halten. Die erste Schultasche steigert mit coolem Design und perfekter Passform die Vorfreude auf die Schule.

Die zukünftigen Schulanfänger lieben coole Designs mit vielen Extra-Features der Schultaschen-Sets. Diese Sets beinhalten Schultasche, hochwertig gefülltes Feder- und Schüttelpennal sowie Sporttasche.



## Einladung zur Schultaschenausstellung: 01. bis 09. Februar 2019

Bei SKRIBO Bachler werden Sie fündig: Eine Riesenauswahl an Schultaschen-Sets von ERGOBAG, STEP BY STEP und vielen weiteren Markenprodukten die Ihr Kind lange durch die Schulzeit begleiten.



### Bachler hat so viel Auswahl

Top-Marken, Ergonomie und Sicherheitsfunktionen – worauf es ankommt,

weiß das Verkaufsteam von SKRIBO Bachler, das bestens geschult ist und professionell berät. Tipp vom Schultaschen-Profi: „Schulanfänger sind unterschiedlich groß und wachsen schnell. Eine gute Schultasche soll sich anpassen können. Nehmen Sie daher das angehende Schulkind zum Kauf mit.“



### „Bag to school“

Teenager finden bei SKRIBO Bachler ebenfalls eine große Auswahl an stylischen und zugleich praktischen Schulrucksäcken für jedes Alter – das easy grow System sorgt für einen „Rucksack, der mitwächst“. Zu den trendigen Kultmarken SATCH, Cocozoo und Eastpak gibt es jede Menge Zubehör wie Pennale Sporttaschen, Geldbörsen, Trinkflaschen usw. Viele Rucksäcke sind für Laptops geeignet.



### Dauerhafter Bestpreis in Salzburg

# Die Schultaschen und Rucksäcke, die bei SKRIBO Bachler angeboten werden, bieten Ihnen nicht nur die Sicherheit, Qualität zu kaufen – sie garantieren dauerhaften Bestpreis in Salzburg!

# Beim Kauf eines Schultaschen-Sets ab EUR 199,00 im Rahmen der Schultaschen-Ausstellung, gibt es für Ihren nächsten Einkauf einen Gutschein von EUR 20,00!

# Aktion bei Schulrucksäcken: Beim Kauf von lagernder Ware erhalten Sie einen Gutschein über EUR 10,00 auf Ihren nächsten Einkauf! PR



Foto: Bachler/Schobler



Foto: pixabay

## FASCHING oder KARNEVAL

Wir befinden uns mitten im Fasching 2019, der heuer recht lange andauern wird.

Genauer gesagt, bis zum Faschingsdienstag am 5. März. Zeit genug also, um noch für das eine oder andere Gschnas, eine schillernde Ballnacht oder ein lustiges Open-Air Festl die richtige Verkleidung aufzutreiben.

Doch woher kommt eigentlich Fasching, Fas(t)nacht oder Karneval?

Schon die alten Germanen trugen Masken und Tierfelle, mit viel Lärm versuchte man so die bösen Geisterwesen zu vertreiben und die guten Geister zu erwecken, damit sie den Frühling bringen. Für gläubige Christen ist der Karneval bis heute das Symbol für den Beginn der 40-tägigen Fastenzeit vor dem Osterfest. Damit zusammen hängt auch der Faschingsbeginn am 11.11. um 11:11 Uhr. Diese Tradition kommt aus dem 19. Jahrhundert, die Narrenzahl Elf eignete sich besonders, da zu damaliger Zeit jeder als Narr bezeichnet wurde, der Gottes Zehn Gebote übertrat.



# 110 Jahre Mitarbeiter-Ehrung in der Raiffeisenbank Abtenau-Rußbach

Die Raiffeisenbank Abtenau-Rußbach reg. Gen.m.b.H. zeichnete bei ihrer diesjährigen Weihnachtsfeier wieder langjährige MitarbeiterInnen für ihre Betriebstreue aus.

Herrn Prokurist Georg Winkler wurde zu seinem 45-jährigen Dienstjubiläum die Dank- und Anerkennungsurkunde der Wirtschaftskammer Salzburg überreicht. Weiters wurden Herr Bernhard Seethaler für 35 Jahre, Frau Simone Bayer und Frau Christina Schwaighofer für 15 Jahre Firmentreue geehrt.

Die beiden Geschäftsleiter Dir. Georg Wintersteller und Franz Pendl sowie Obmann Blasius Reschreiter bedankten sich bei den Mitarbeitern für den jahrzehntelangen Einsatz.



Foto: Raiba Abtenau

Im Bild v. links: GL Franz Pendl, Obmann Blasius Reschreiter, Christa und Bernhard Seethaler, Si-mone Bayer, Hans-Peter und Christina Schwaighofer, Katharina und Georg Winkler und GL Dir. Georg Wintersteller.

# Großkonzert der Tennengauer Chöre

Unter der Leitung von Bezirkschorleiterin Ina Leisinger brachten 170 Sängerinnen und Sänger aus 12 Tennengauer Chören die Gruber-Messe in D-Dur „Sieh Gott! Vom Himmel nieder“ zur Aufführung.

Auf der Suche nach Literatur von Franz Xaver Gruber zum Jubiläum „Stille Nacht 200“ war Johannes Forster, Chorleiter der Halleiner Liedertafel, im Archiv des Halleiner Keltenmuseums fündig geworden. Er entdeckte das Autograph einer Deutschen Messe für dreistimmigen Chor, Kontrabass und Orgel, die noch nicht verlegt war und wohl deshalb viele Jahrzehnte lang

nicht mehr aufgeführt werden konnte. So machte sich Forster selbst daran, das gut leserliche Autograph von Gruber zu transkribieren. „Es kamen schöne Melodien im klassischen Stil zutage, welche sehr sanglich geführt sind und dem Sänger zugutekommen. Manch eine Wendung erinnert durchaus an die Meister der Klassik, Haydn und Mozart“, erzählt Forster, der seine musikalische Ausbildung am Mozarteum Salzburg erhalten hat und auch Mitglied im Salzburger Bachchor und im Ensemble „Hohes C“ ist.

Bezirkschorleiterin Ina Leisinger übernahm die Probenarbeit mit dem Bezirkschor und so konnte die wiederentdeckte

Messe bei einem Konzert in der Halleiner Stadtpfarrkirche im Oktober 2018 in ganz großer Besetzung gehört werden. Sehr viele Freunde der Chormusik folgten der Einladung zu diesem gelungenen Konzert, bei dem auch die Chöre Halleiner Liedertafel, Frauenchor Kuchl, Vokal- und Rhythmusensemble Abtenau (VREA) und Stimmb Blüten Bad Vigaun eigene Beiträge beisteuerten. Chorverbandspräsident Dieter Schaffer gratulierte Ina Leisinger zur tollen Veranstaltung und bedankte sich für ihre langjährige Tätigkeit als Bezirkschorleiterin. Als designierter neuer Bezirkschorleiter konnte Reiner Philipp Kais vorgestellt werden.



Fotos: privat

Barbara Erfelder von VREA wurde für ihre 20-jährige Chormitgliedschaft geehrt.

## IHR GRAWE KUNDENBERATER:



**Herbert RETTENEGGER**

Mobil 0664/242 02 52  
herbert.rettenegger@grawe.at

Kundencenter 5411 Oberalm  
Fischer-Villa-Straße 2  
Tel. 06245/84 350-3223, Fax DW -3220

Wir haben die passende Lösung, wenn es um Ihre finanzielle Absicherung geht.

Nutzen Sie den Vorteil einer persönlichen Beratung, wir nehmen uns gerne Zeit für Sie.

Versicherungen • Kapitalanlagen • Finanzierungen  
Fonds • Bausparen • Leasing

[www.grawe.at](http://www.grawe.at)

Die Versicherung auf *Ihrer* Seite.

## Skispaß für Familien zum halben Preis

Bei den Salzburger Familienskitagen bekommen Familien 50 % Ermäßigung auf die regulären Tagestarife bei Vorweis des Salzburger Familienpasses für die dort eingetragenen Personen. Sie finden die Skitage-Gutscheine zum Download und Infos auf [www.salzburg.gv.at/familie](http://www.salzburg.gv.at/familie).

### Familienskitag in unserer Region:

Skilift Lammertal	09.-16.2.2019
Abtenauer Bergbahnen	02.+03.03.2019
Bergbahnen Dachstein West	30.+31.03.2019



Foto: Michael-Grossinger

# WOW! Final Winter sale

Nochmals

# -20%

[LINDENTHALER.COM](http://LINDENTHALER.COM)

**Lindenthaler**

MODE • SPORT • TRACHT

DAMEN & HERREN  
Abtenau • Markt 114 • ☎ 06243/2341

BABY+kids  
Abtenau • Markt 8 • ☎ 06243/3939

**AB SOFORT!  
nur für kurze Zeit!**

**Auf alle reduzierten Teile!**

**SCHNÄPPCHENMARKT!  
vor dem Haus!**

**Mit tollen Angeboten!  
5 € bis 70 €!**



### 3. Historische Pferdeschlitten-Gala

**Am Sonntag, den 3. Februar 2019, findet die 3. Historische Pferdeschlitten-gala in Abtenau im statt.**

Pferdebegeisterte aus Abtenau und Umgebung sowie zum Teil aus den umliegenden Regionen präsentieren stilvolle und historische Pferdeschlitten im herrlichen Ambiente des Heimatmuseums Arlerhof in Abtenau. Für diese Ausfahrt werden die Pferde auf Hochglanz gestriegelt und die Pferdegeschirre blitzblank poliert. Die ca. 30 mit Liebe restaurierten, historischen Schlitten sowie traditionell festlich gekleidete KutscherInnen und Fahrgäste werden ab 13.00 Uhr vorgestellt, umrahmt von den Weisenbläsern. Anschließend führt die Pferdeschlittenfahrt durch die Winterlandschaft rund um den Arlstein im Ortsteil Au und wieder retour zum Heimatmuseum Arlerhof.

Hier sorgt ab 16.00 Uhr die Gruppe „Jaga Krainern“ für musikalische Unterhaltung. Eintritt: € 5,00; Kinder frei

Anmeldung zur Teilnahme an der Ausfahrt bitte bei Peter Galler: +43 664 4313721



### Seit 70 Jahren treuer Gast in Abtenau

**Der Tourismusverband und die Marktgemeinde Abtenau freuen sich, jährlich über 400 Gäste für die langjährige Treue zu Abtenau ehren zu können. Es kommt regelmäßig vor, dass unsere Gäste seit 30 Jahren und länger ihren Urlaub in dem Lammertaler Ferienort verbringen.**

Doch nun gab es ein besonderes Jubiläum: Herr Bernhard Wittenborn wurde geehrt, weil er bereits seit 70 Jahren den Urlaub in Abtenau verbringt. Der erste Aufenthalt in Abtenau verbrachte Herr Wittenborn gemeinsam mit seinem Bruder und seiner Mutter kurz nach dem zweiten Weltkrieg, um von den negativen Erlebnissen und Bildern des Kriegsalltags abgelenkt zu werden. Die wunderschöne Umgebung in und rund um Abtenau war schon damals in Deutschland bekannt und machte dies möglich. Jährlich kam



Fotos: Tourismusverband Abtenau

Herr Wittenborn mit seiner Familie wieder nach Abtenau zurück. Auch seine Gattin, Frau Christa Wittenborn hat nun das 55-jährige Jubiläum gefeiert. In den vielen Jahren sind Freundschaften mit

Einheimischen und anderen Stammgästen entstanden. Die feierliche Ehrung im Hotel Gutjahr war auch Anlass Erinnerungen an frühere Aufenthalte in Abtenau zu erzählen.

# EVERYBODYS DARLEHEN

AB **1,10%**

**1,6%\***

EFFEKTIVER JAHRESZINS lt. HIKrG

IMMER FÜR SIE DA:

**Thomas Fallenhauser**

Finanzberater

0664 / 87 56 145

[thomas.fallenhauser@wuestenrot.at](mailto:thomas.fallenhauser@wuestenrot.at)



\* Repräsentatives Beispiel laut Hypothekar- und Immobilienkreditgesetz (HIKrG): Sollzinssatz 1,20 % p.a. für 2019 (gewährt für Kunden mit entsprechender Bonitätsbewertung und Berücksichtigung einer Vertriebskulanz beim Zinsaufschlag), danach variabel - jährliche Anpassung gemäß dem nach den Allgemeinen Bedingungen für das Bauspargeschäft maßgeblichen 12-Monats-Euriborsatz zuzüglich 1,35 Prozentpunkte, kaufmännisch gerundet auf volle Hundertstelprozentpunkte. Aufgrund der oberstgerichtlichen Judikatur kann der variable Sollzinssatz nie unter 0 % jährlich sinken. Unser Finanzierungsvorschlag: Darlehenshöhe € 100.000, 299 monatliche Raten zu je € 488,80 und eine Restrate in Höhe von € 485,21 bei einer Gesamtlaufzeit von 20 Jahren. Sonstige Kosten: Kontoführungsbeitrag € 8,57 pro Quartal, Bearbeitungsgebühr € 1.950, KSV Gebühr: € 1,30, Grundbuchsauszug: € 20, Pfandrechtseintragungsgebühr (soweit keine Befreiung nach §53 Abs. 3 WFG bzw. § 42 WSG besteht): € 1.440, Eingabengebühr: € 62. Gesamtkosten des Darlehens € 17.308,41. Zu zahlender Gesamtbetrag € 117.308,41. Effektiver Jahreszins 1,6 % p.a. Die Besicherung durch ein Pfandrecht auf einer österreichischen Liegenschaft und/oder Ersatzsicherheiten gilt ebenso als Voraussetzung wie der Abschluss eines Bausparvertrages soweit noch keiner besteht. Das Wüstenrot Mein ZuhauseDarlehen|Flexibel ist kein Bauspardarlehen, sondern ein sonstiges Gelddarlehen an Bausparer, zu dessen Vergabe die Bausparkasse Wüstenrot AG gemäß § 2 Abs. 1 Z. 2b) Bausparkassengesetz berechtigt ist. Stand 01.01.2019.

[www.wuestenrot.at](http://www.wuestenrot.at)

**wüstenrot**

SO SCHNELL KANN'S GEHEN

# Neues Damen Volleyball Team in Abtenau

Die Sportunion Abtenau Sektion Aktivsport ist seit dieser Saison um ein Angebot reicher.

Seit September trainieren 13 Mädels einmal die Woche mit Julia Brandlehner als Trainerin. Die Mannschaft ist mittlerweile ein echtes Lammertal Team geworden. Mit Spielerinnen zwischen 15 und 33 Jahren ist jede Altersstufe vertreten.

## Wir stellen vor:

Baumgartner Jana .....Abtenau  
Buchegger Linda.....Annaberg  
Dullnig Christina.....Abtenau  
Gsenger Melanie.....Abtenau  
Hamberger Lea .....Abtenau  
Hirscher Anna .....Annaberg  
Jusic Elma.....Abtenau  
Schwarz Verena .....Abtenau  
Seethaler Anna.....Abtenau  
Sen Tabea .....Abtenau  
Todorovic Dajana .....Abtenau  
Wallinger Claudia .....Annaberg  
Wohlessner Jenni.....Annaberg



Foto: SU Abtenau

Die Mannschaft spielt in dieser Saison 2018/2019 in der 2. Landesliga im Bundesland Salzburg. Drei Turniere wurden bereits absolviert. Zwar mussten die Mädels bis auf ein Spiel noch lauter Niederlagen einstecken, aber sie steigern sich von Spiel zu Spiel und verbessern fortlaufend ihr System.

Die 2. Landesliga erfreut sich großer Beliebtheit in Salzburg und zählt bereits elf teilnehmende Teams. Der Salzburger Volleyball Verband überlegt bereits, eventuell eine 3. Landesliga einzuführen.

Drei weitere Turniere in Kuchl, Tamsweg und Schwarzach stehen in dieser Saison noch am Plan. Wir freuen uns schon sehr darauf und wer weiß, vielleicht können wir noch das eine oder andere Spiel gewinnen.

Quereinsteiger sind herzlich willkommen und können jederzeit ein Probetraining in der Turnhalle der VS Abtenau absolvieren. Unsere Trainingszeiten:

**Mittwoch von 16:30 – 18:00 Uhr:**  
Kinder U11 und U12

**Mittwoch von 18:00 – 19:30 Uhr:**  
Kinder U13 und Schülerliga

**Mittwoch von 19:30 – 21:00 Uhr:**  
2. Landesliga Damen

Auch ein Männerteam ist in Planung. Training wäre jeden Freitag von 20:00 – 22:00 Uhr in der HTK Kuchl. Derzeit haben wir 5 Interessenten, wenn sich noch ein paar anmelden, starten wir mit dem Training.

Julia Brandlehner, 0650 823 51 57

Raiffeisenbank Abtenau präsentiert:

# Sumsi Skirennen

Donnerstag, 14.02.2019  
um 13.30 Uhr beim  
Sonnleitnlift in Abtenau

Anmeldung:  
abtenau.raiffeisen.at  
Raiffeisenbank Abtenau  
Tel.: 06243/2500-0



## Zwieselalmaufstieg: Top Stimmung bei Schneefall, Sturm und Kälte

Die Sektion Ausdauersport des ASKÖ Raiffeisen Gosau hat am 30.12. den traditionellen Zwieselalm-Aufstieg auf Tourenskiern abgehalten.

Der idyllische Schneefall im Tal war am Berg ein waschechter Schneesturm, das Rennen dadurch für die Teilnehmer ausgesprochen selektiv. Der Stimmung tat die Witterung keinen Abbruch, nach der Kälteprobe auf der Strecke ging es nämlich zu Kasspatzen in die Sonnenalm.

Bei der Veranstaltung geht es nicht um die oder den Schnellsten, sondern um den Mittelwert zwischen schnellster und langsamster Zeit. Für diejenigen aus dem auf 120 Personen limitierten Starterfeld, die am nächsten an diese Zeit kommen, gibt es alljährlich wertvolle Preise. So mancher, der sonst niemals auf einem Stockerl stehen würde, kam in den letzten Jahren hier zu Skiern, Steigfellen oder lässiger Bekleidung. Der Mittelwert für die 760 Höhen-

meter wurde heuer mit 58:32 errechnet, am nächsten kam dieser Zeit Johann Baumann (Foto) vom Bike Team Lacken, gefolgt von Marco Pachler und Thomas Höllmüller, beide aus Gosau.

Sektionsleiter Karl Posch ist voll des Lobes für die Sportler, aber auch für die Helfer:

*„Bei Bedingungen wie heuer ist es für die Sportler super schwierig, den Anstieg zu packen. Wenn Dir der Wind um die Ohren pfeift und die Kälte in die Handschuhe kriecht, dann musst Du schon beißen, um bis zur Ziellinie durchzuhalten. Für alle Helfer und das Sicherheitspersonal wars aber heute auch nicht leicht. Ich möchte mich bei allen herzlich bedanken, die trotz Sauwetter heute durchgehalten haben. Der Trost ist: was heute vom Himmel gefallen ist, ist der Pulver für die nächsten Skitouren, Schneemangel haben wir in Gosau keinen mehr!“*

Und weil es natürlich doch interessiert: die schnellste Zeit bei den Damen fixierte



Foto: Andreas Renner

Kathrin Angerer aus Berchtesgaden in 40:53 Minuten, bei den Herren Stefan Knopf ebenfalls aus Berchtesgaden in 31:30 Minuten, der damit um nur 3 Hundertstelsekunden den Streckenrekord aus 2013 verfehlte.

**Gutes Hören  
macht den Unterschied  
für mehr Gemeinsamkeit.**

Mit modernster Technik und optimaler Anpassung gestalten wir das perfekte Hörsystem für Sie – kompetent und einfühlsam!

**Hörgeräte Seifert macht den Unterschied.**  
Abtenau · Markt 253 c · Tel.: 06243 / 20 71 0  
[www.hoergeraete-seifert.at](http://www.hoergeraete-seifert.at)

**HÖRGERÄTE  
SEIFERT**



# „Igel“ sucht Zuhause

Sieben Jahre lang war der Kunstpavillon „white noise“ in verschiedenen Orten im Land Salzburg, so auch in Kuchl, weiters in der Steiermark, in Maribor (Slowenien) und Košice (Slowakei) in der Mission unterwegs, den regionalen Kunstschaaffenden als Veranstaltungsraum zur Verfügung zu stehen und somit Diskurs und Dialog direkt in die Regionen zu bringen. „Das soll der Pavillon nun dauerhaft machen – an einem Standort“, so Kulturreferent Heinrich Schellhorn.

Das Land hat gemeinsam mit dem Fonds zur Förderung von Kunst am Bau und Kunst im öffentlichen Raum einen offenen Wettbewerb gestartet. Ziel ist es, ab Herbst 2019 einen Aufstellungsort für eine langfristige, kulturelle Nutzung des Kunstpavillons oder „Igel“, wie er aufgrund seiner Stahlkonstruktion auch genannt wird, zu finden. Teilnehmen können Institutionen in Salzburg und in den Gemeinden des



Foto: LMZ/Franz Neumayr

Landes. Die Einreichfrist endet am 3. Mai. Eine unabhängige Jury wird die eingereichten Konzepte auswerten. Kriterien wie etwa künstlerische Qualität, die Eingliederung in das Landschafts- und Ortsbild oder die Vernetzung in der Region sind dabei besonders wichtig. Die erstmalige Aufstellung wird mit maximal 15.000 Euro unterstützt, der

Transport zum Aufstellungsort erfolgt auf Kosten des Fonds. Weiters wird der Aufbau durch Mitarbeiter des Landes unterstützt.

Weitere Informationen zum Wettbewerb bei der Geschäftsstelle des Fonds zur Förderung von Kunst am Bau und Kunst im öffentlichen Raum, Christina Tscherteu, christina.tscherteu@salzburg.gv.at

## Wer hat in diesem Jahr das Sagen?

Menschen mit Macht und Einfluss prägen den Zustand dieser Welt. Wer wird sich in diesem Jahr besonders hervortun? Der Präsident der USA, die Führer der Riesenreiche Russland und China, oder gar eine rücksichtslose Terrorgruppe?

Am Ende des Jahres werden wir mehr wissen.

Eines dürfen und sollen wir aber jetzt schon wissen: **Über allen Mächtigen dieser Welt steht der allmächtige Gott. Er hat letztlich das Sagen. Er steht auch über aller Natur.** Das haben wir bereits in den ersten Wochen dieses Jahres durch die Naturgewalten erleben dürfen. War es nicht ein Fingerzeig Gottes, mit dem er uns auf seine Weise sagen wollte: **Hallo Leute, vergesst mich nicht, ich bin immer noch da! Ja, er zieht immer noch die Fäden.**

**Er hat diese Welt geschaffen und sie uns Menschen anvertraut. Er hat uns in seinen Geboten mitgeteilt, wie wir leben sollen, nämlich in Verbindung mit ihm und in Eintracht und Frieden miteinander.**

Doch um diesen Auftrag Gottes haben wir uns kaum gekümmert. Immer waren es nur wenige, die nach Gott gefragt haben. Drum sind unter uns Menschen so viele Kriege, so viel Hass und so viele Grausamkeiten. Und das nicht nur unter den Völkern, sondern bis hinein in die Nachbarschaft, die Ehen und Familien!

Vordergründig schaut es so aus, als ob Gott das alles einfach so hinnehmen würde.

**Doch einmal wird jeder Mensch mit Gott über sein Leben abrechnen müssen.** So steht es in der Bibel im Hebräerbrief im 9. Kapitel im 27. Vers: „**Jeder Mensch muss einmal sterben und kommt danach vor Gottes Gericht**“. Am Ende von allem hat der große Gott das Sagen.

Wer kann bestehen in diesem Gericht? **Die Bibel sagt: Keiner!** Die Begründung dafür lesen wir im Römerbrief, Kapitel 3, Vers 23: „... **denn alle haben gesündigt und erreichen nicht die Herrlichkeit Gottes!**“ Das ist die schlechte Nachricht der Bibel.

**Der souveräne Gott kennt unsere Situation genau.** Drum hat er in seiner Liebe eine



Lösung geschaffen, drum bietet Gott durch die Bibel jedem Menschen eine gute Nachricht an. Es ist die Frohbotschaft des Evangeliums, die Botschaft der Versöhnung:

„**Alles im Himmel und auf der Erde sollte durch Christus mit Gott wieder versöhnt werden und Frieden mit ihm finden. Das ist geschehen, als er am Kreuz sein Blut vergoss.**“ ( Kolosserbrief Kap. 1, Vers 20 )

**Der gekreuzigte und auferstandene Herr Jesus Christus ist die ausgestreckte Hand Gottes für jeden Glaubenden.**

Diese Hand sagt uns: **Wenn du deine Schuld vor Gott einsiehst und bereust, wenn du mir deine Sünden bekennst und von ganzem Herzen an Gott glaubst, möchte ich dir vergeben! Ich möchte dich annehmen! Du kannst Gemeinschaft mit mir haben und kommst nicht in mein Gericht.** Jesus hat selbst gesagt: „**Wer mein Wort hört und an den glaubt, der mich gesandt hat, der hat ewiges Leben und kommt nicht ins Gericht.**“ ( Johannesevangelium, Kap. 5, Vers 24 )

Lassen Sie sich im innersten Herzen berühren von diesem großartigen Angebot Gottes! Und vergessen Sie nicht, dass letztlich der allmächtige und große Gott das Sagen hat.

Feedback und Kontakt: abtenau@christenleben.at





# „Schöne Zeiten“ bei den Festspielen Golling

Was vor 20 Jahren mit fünf Konzerten begann, findet in diesem Jubiläumsjahr vom 16. Juli bis 29. August mit 17 Auführungen und ebenso vielen Soupers einen vorläufigen Höhepunkt.

Golling hat seine eigenen Festspielwochen bekommen, mit einer bunten Mischung aus klassischer Kammermusik, Lesungen, Chansons und Jazz, großer Liedkunst und weltgewandtem Humor. Sogar ganze Theaterstücke und Opern hat es bereits gegeben und diese Tradition wird auch im 20. Jahr weitergeführt. So lud Hermann Döllner im Namen des Vorstandes kürzlich Sponsoren und Förderer der Festspiele ein, um gemeinsam mit Philipp Preimesberger, künstlerischer Berater im Vorstand, das diesjährige Jubiläumsprogramm, das unter dem Motto „Schöne Zeiten“ steht, vorzustellen. Das Ensemble Salzburg-Wien wird dabei den besonderen Jubiläumsabend am 4. August bestreiten, der den Titel „Zwanzig werden mit Mozart“ trägt, am 11. August



Fotos: Schöber

laden die Wiener Philharmonia Schrammeln zur Jubiläumsmatinée. Die Besucher dürfen sich weiters auf Lesungen mit Publikumsliebungen, wie Otto Schenk, Heinz Marecek und Oscarpreisträger Karl Markovics freuen, musikalische Schmanckerl versprechen beispielsweise Christoph Wagner-Trenkwitz & Freunde, Nicole Beutler trägt Chansons vor und Bela Ko-

reny erinnert mit seinen Musikern an die goldenen Jahre des Schlagers. Das gesamte Programm kann abgerufen werden auf: [www.festspiegelgolling.at](http://www.festspiegelgolling.at) Was aus der Vielfalt stets ein rundes Ganzes gemacht hat, war jedoch die Kulinarik – und der gute Geschmack spielt nach wie vor die entscheidende Rolle, für die Künstler wie auch für die Festspielgäste.

## Die Austria Modelle von Volkswagen.



Der neue **Golf Austria.**

Jetzt ab **€ 14.990,-<sup>1)</sup>**



- ✓ € 0,- Anzahlung
- ✓ Inkl. Versicherungen
- ✓ Inkl. Servicepaket

Oder mtl. ab **€ 289,-<sup>2)</sup>**

Der neue **Polo Austria.**

Jetzt ab **€ 10.990,-<sup>1)</sup>**



- ✓ € 0,- Anzahlung
- ✓ Inkl. Versicherungen
- ✓ Inkl. Servicepaket

Oder mtl. ab **€ 219,-<sup>2)</sup>**

Preise u. Boni sind Richtpreise inkl. NoVA u. MwSt. u. werden vom Listenpreis abgezogen. 1) Ausgelobter Preis bereits abzgl. € 1.000,- Porsche Bank Bonus bei Finanzierung über die Porsche Bank u. € 500,- Versicherungsbonus bei Abschluss einer vollKASKO Versicherung über die Porsche Versicherung. € 500,- Servicebonus erhältlich bei Abschluss eines Porsche Bank All Inclusive-Pakets. Gültig bis 30.06.19 (Kaufvertrags-/Antragsdatum) für Privatkunden. 2) Restwertleasing inkl. USt. NoVA, € 1.000,- Porsche Bank Bonus, € 500,- Versicherungsbonus u. € 500,- Servicebonus. Aktion gültig bis 30.06.2019 ausg. Polo Austria bis 30.03.2019 (Kauf-/Antragsdatum) bei Finanzierung eines max. 18 Monate alten Jungwagens ab EZ, Abschluss einer vollKASKO-Versicherung und Abschluss eines Porsche Bank All Inclusive-Pakets. Mindestlaufzeit 36 Monate, 10.000 km/Jahr, keine Eigenleistung, Versicherungsstufe 0, vollKASKO Selbstbehalt € 350,- bei Reparatur in einer Markenwerkstatt, Haftpflicht Anmeldebezirk S, ab 24 Jahre. **Golf Austria:** Zzgl. gesetzl. Vertragsgebühr € 78,40 und Bearbeitungsgebühren € 106,69, Gesamtleasingbetrag € 15.639,29, Restwert € 9.300,-, Sollzinssatz 3,5% var., Effektivzinssatz 4,18%, Effektivzinssatz inkl. KASKO 9,97%. **Polo Austria:** Zzgl. gesetzl. Vertragsgebühr € 55,79 und Bearbeitungsgebühren € 100,-, Gesamtleasingbetrag € 11.489,43, Restwert € 6.960,-, Sollzinssatz 3,5% var., Effektivzinssatz 4,26%, Effektivzinssatz inkl. KASKO 9,75%. Ausgen. Sonderkalk. für Flottenkunden u. Behörden. Die Aktion ist limitiert u. kann pro Käufer nur 1x in Anspruch genommen werden. Nur mit ausgewählten Aktionen kombinierbar. Angebote u. Aktionen gelten nur bei teilnehmenden VW Betrieben. Solange der Vorrat reicht.

Verbrauch: 4,2 – 4,8 l/100 km. CO<sub>2</sub>-Emission: 109 – 111 g/km. Symbolfoto. Stand 01/2019.



Volkswagen

## picker

Ihr autorisierter Verkaufsagent

5441 Abtenau, Markt 198

Tel. +43 6243 2218, [picker.abtenau@autohaus.at](mailto:picker.abtenau@autohaus.at)

[www.auto-picker.at](http://www.auto-picker.at)



# Voglauer: Ehrung für langjährige Mitarbeiter

**Voglauer ist seit Generationen bekannt für höchste Qualität und feinste Verarbeitung des natürlichen Rohstoffes Holz.**

Dieses hohe Niveau verdankt der Abtenauer Möbelhersteller seinen engagierten und erfahrenen Mitarbeitern, denn diese sind eine wichtige Säule des Unternehmens und tragen maßgeblich zum Erfolg bei. Im Rahmen der Mitarbeitergala sprachen der Geschäftsführer Peter Grünwald und Vertreter der Gesellschafterfamilien Gschwandtner, Zwilling und Spannberger insgesamt 31 Mitarbeitern ihren Dank und die Anerkennung für die langjährige Betriebsstreue aus, acht Mitarbeiter wurden mit besten Wünschen in die Pension verabschiedet. Den zwei Lehrlingen, Katharina Lindenthaler und Roman Schlager, konnte zur erfolgreichen Abschlussprüfung gratuliert werden. Der Abtenauer Bürgermeister und Landtagsabgeordnete



Foto: Voglauer

ter Ing. Johann Schnitzhofer, die Arbeiterkammer vertreten durch Herrn Andreas Huss, Obmann der Gebietskrankenkasse,

und Innungsmeister Stellvertreter Herr Andreas Stranig haben an der Veranstaltung teilgenommen.

# Rupert Quehenberger ist Präsident der Salzburger Landwirtschaftskammer

**Der 47-jährige Tennengauer tritt die Nachfolge des Langzeit-Präsidenten Franz Eßl an. „Mit Rupert Quehenberger übernimmt nun eine neue Generation die Verantwortung, bei der Bildung und die Förderung junger Landwirtinnen und Landwirte eines der erklärten Ziele darstellen“, sagte Landeshauptmann Wilfried Haslauer, der Quehenberger nach der Wahl angelobte.**

Landeshauptmann Haslauer dankte Franz Eßl für dessen langjährige Tätigkeit an der Spitze der Landwirtschaftskammer und zeigte sich über die künftige Weichenstellung mit dem neuen Präsidenten sehr erfreut. „Ich wünsche Rupert Quehenberger in seiner neuen Funktion viel Erfolg, Freude und Durchsetzungskraft“, so Haslauer.

## Mit Freude die Höfe der Eltern übernehmen

Franz Eßl führte die Salzburger Landwirtschaftskammer 24 Jahre lang und setzte sich für die vielfältigen Anliegen der Berg-



Foto: LMZ

bauern, der Biolandwirtschaft und des Tierschutzes ein. Nun wählten die Mitglieder der Vollversammlung im Salzburger Heffterhof den Annaberger „Holzerbauern“ Rupert Quehenberger zu seinem Nachfolger. Dieser will vor allem die Ju-

gendarbeit forcieren. Mit mehr Bildung und weniger Bürokratie auf dem Bauernhof soll die bäuerliche Jugend eine gute Zukunft in der Landwirtschaft sehen und mit Freude die Höfe ihrer Eltern übernehmen.

# JOBS MIT AUSSICHTEN

**GESUCHT: Neue Mitglieder  
für die SPAR-Familie in Salzburg**

## 100 freie Lehrstellen bei SPAR Salzburg warten auf motivierte Jugendliche

Kein anderes Handelsunternehmen in Österreich bietet eine so große Vielfalt in der Ausbildung an: Bei SPAR können Jugendliche österreichweit aus 21 verschiedenen Lehrberufen ihren Traumberuf wählen und in einem tollen Team lernen was es heißt, Verantwortung zu übernehmen, eigenes Geld zu verdienen und Erfolg zu haben.

**Goodies: Hier steckt das „Ein-bisschen-mehr“ für Jugendliche drin**  
Überzahlung der Lehrlingsentschädigung, Prämien und gratis B-Führerschein, das alles dürfen Lehrlinge bei SPAR erwarten. Um die Lehre bei SPAR noch attraktiver zu machen, hat sich SPAR dazu entschlossen, die Lehrlingsentschädigung ab 01.09.2019 anzuheben. Darüber hinaus zahlt SPAR zusätzlich zur Lehrlingsentschädigung bei tollen Praxis-Leistungen dazu, für gute Berufsschulzeugnisse winken Prämien. Wer in der Lehrzeit außerdem gute Praxis-Beurteilungen und in der Schule Vorzugszeugnisse erhält, bekommt von SPAR den B-Führerschein bezahlt. Im Jahr 2018 waren das österreichweit 74, in Salzburg 8 Jugendliche.

### Über den Tellerrand blicken

In den SPAR-Akademie-Klassen in Salzburg wird praxisnahes Arbeiten in der Ausbildung bei SPAR großgeschrieben. Daher entwickelt das Unternehmen das zukunftsweisende Ausbildungsprogramm laufend weiter und integriert außergewöhnliche Zusatzausbildungen, wie Käse-Expertinnen, FAIRTRADE-Botschafter, Bio-Expertinnen oder Green Champions in den Lehrplan. Diese ermöglichen es den Jugendlichen über den Tellerrand zu blicken und sich so abseits des regulären Lehrplans weiteres Wissen anzueignen – denn im Lebensmittelhandel sind Fachprofis gefragt.

Wer seine berufliche Zukunft jetzt in die Hand nehmen will, bewirbt sich ab sofort online über die SPAR-Jobbörse auf [www.spar.at/lehre](http://www.spar.at/lehre).



Foto: SPAR

SPAR bietet jedes Jahr 900 freie Lehrstellen in 21 verschiedenen Lehrberufen – zum Beispiel Einzelhandelskauffrau/-mann mit den Schwerpunkten Lebensmitteleinzelhandel oder Feinkostfachverkauf.



„Ich zeig, was ich kann.  
Als Lehrling bei SPAR!“

**LEHRLINGE  
GESUCHT!**

JOBS MIT  ÖSTERREICH DRIN.

SPAR als 100% österreichisches Unternehmen ist nicht nur einer der größten heimischen Arbeitgeber, sondern auch größter privater österreichischer Lehrlingsausbildner. Jedes Jahr beginnen rund 900 junge Menschen ihre Karriere bei SPAR in 21 spannenden Lehrberufen und nützen die vielfältigen Ausbildungsangebote, die ihnen den Weg zu einer zukünftigen Karriere ebnen. Wer Freude am Kontakt mit Menschen hat und offen für Neues ist, ist bei SPAR genau richtig. Prämien während und Aufstiegschancen nach der Lehre gibt's genug.

Besuche uns auf [www.spar.at/lehre](http://www.spar.at/lehre)

Dein Kontakt zu SPAR:  
SPAR-Zentrale Wörgl, Sekretariat,  
SPAR-Straße 1, 6300 Wörgl,  
SPAR-Job-Hotline: 05332/796 32841  
E-Mail: [office.woergl@spar.at](mailto:office.woergl@spar.at)





# Spiel und Spaß im EKiz Abtenau

Das Eltern-Kind-Zentrum Salzburg bietet mit seinen 124 örtlichen Eltern-Kind-Einrichtungen öffentliche Begegnungsräume für Eltern, Großeltern, Erziehende und Kinder.

Das Eltern-Kind-Zentrum, kurz EKiz, bietet für die Kleinsten, vom Säuglingsalter bis zum Kindergarten, eine erste Möglichkeit, den Kreis der Bezugspersonen außerhalb der Familie zu erweitern.

Die Treffen werden in Abstimmung mit den Bedürfnissen der Kinder gestaltet und bieten den Müttern eine Möglichkeit für Austausch, Weiterbildung, Sicherheit und Ausbau des sozialen Netzwerkes.

Das EKiz Abtenau, als Teil des Katholischen Bildungswerkes, steht seit Sommer 2018 unter der Leitung von Kathrin Böckl und der Stellvertretung Alexandra Gsenger. Derzeit setzen sich sieben weitere Gruppenleiterinnen für die verschiedenen Angebote ein. Die Mitarbeiterinnen bilden sich dabei ständig über das Katholische Bildungswerk weiter, viele Aktivitäten werden ehrenamtlich oder zu einer geringen Entschädigung getätigt:

Katharina Gsenger leitet als Hebamme den Geburtsvorbereitungskurs und die Babygruppe. Christine Lanzinger leitet die „Äffchengruppe“, Anja Schönleitner und Claudia Schönleitner leiten gemeinsam die „Spatzengruppe“ und die Raupengruppe“. Die „Fischegruppe“ wird von Daniela Russegger und Alexandra Gsenger und die „Eulengruppe“ (Loslassgruppe) wird von



Alexandra Gsenger und Stefanie Hirscher geleitet. Andrea Reschreiter hat sich bereit erklärt, die Buchhaltung des EKiz Abtenau zu übernehmen und unterstützt bei allen außertourlichen Festen und Aktivitäten. Die Gemeinde Abtenau stellt dankenswerter Weise die Räumlichkeiten für die Gruppen zur Verfügung und ist gemeinsam mit der Pfarre und dem Katholischen Bildungswerk die Basis für die Arbeit im EKiz. Bei allen kirchlichen Festen darf das EKiz auf die großartige Unterstützung von Herrn Pfarrer P. Virgil zählen, ob das das Laternenfest zum Martinstag oder die Nikolausfeier im vergangenen Jahr waren.

### Vielfältiges Programm im EKiz

Das engagierte neue Team des EKiz Abtenau möchte in diesem Jahr wieder vermehrt Elternfortbildungskurse und Vorträge im Bereich Ernährung, Erziehung,

Charakterbildung, Gesundheit und vieles mehr anbieten. Zudem veranstalten die Mitarbeiter des EKiz zu besonderen Anlässen mit Unterstützung der Eltern ein gemeinsames Pfarrcafé, das von Jung und Alt gerne besucht wird. Vom Erlös können Materialien und Spiele für die Gruppen angekauft werden. Aber auch laufende Kurse bzw. Treffen werden angeboten, zu denen die Mitarbeiter und Gruppenleiter herzlich einladen sich für Herbst 2019 anzumelden:

- Laufende Geburtsvorbereitungskurse
- 4 Elternkind-Gruppen (wöchentlich)
- 1 Loslass-Gruppe (Diese Gruppe bietet eine erste Möglichkeit, in einer Umgebung gemeinsam mit Gleichaltrigen ohne Begleitung positive Erfahrungen zu machen)
- 1 Babygruppe (alle zwei Wochen) Neustart im März, Anmeldungen werden gerne entgegengenommen



Fotos: EKiz

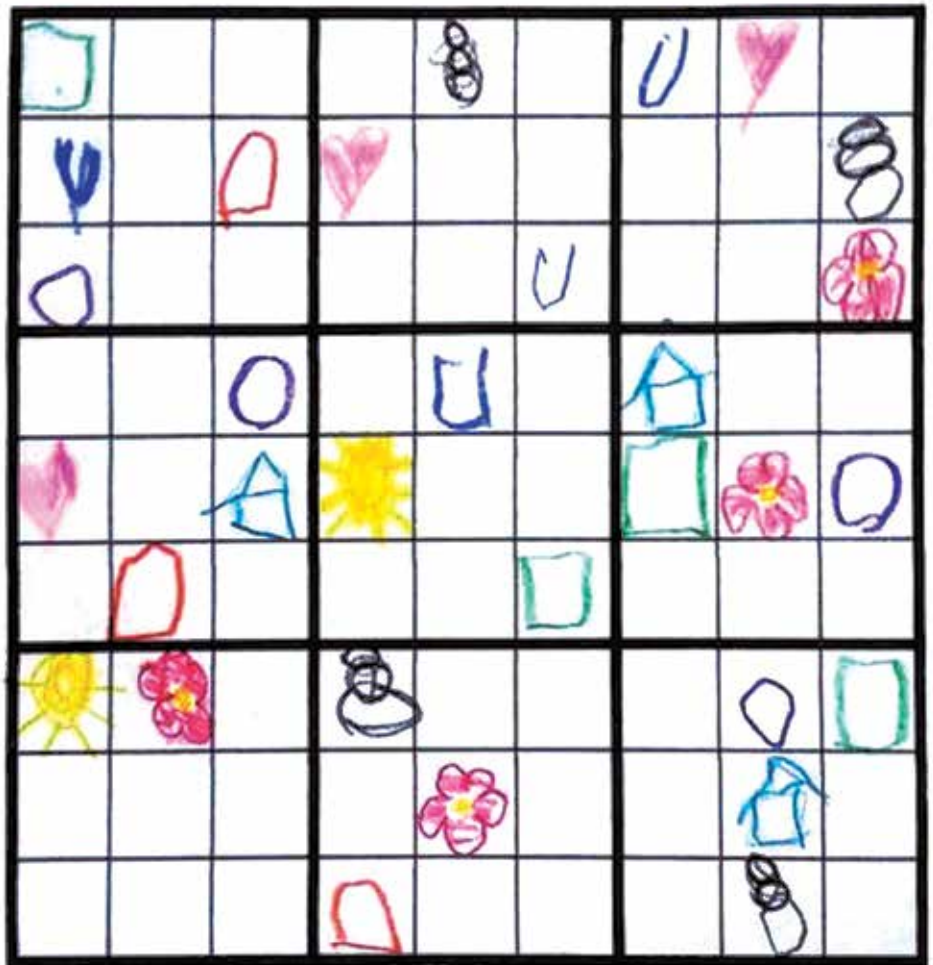


## Liebe Kinder,

seid ihr im Winter auch so gerne draußen unterwegs? Skifahren, eislaufen, rodeln oder einfach toben machen im Schnee einen Riesenspaß! Das findet auch Nico aus Annaberg, der uns diesmal das Sudoku gemalt hat. Nico liebt den Winter. Und auch große Schneemengen! Am liebsten geht er Skifahren, Bobfahren und Tellerrutschen. Beim Schneeräumen ist er immer dabei und voller Action und Tatendrang. Und in der jetzigen Faschingszeit verkleidet er sich sehr gerne und liebt es, Confetti und Luftschlangen zu schießen. Er isst auch sehr gerne Faschingskrapfen. Habt ihr schon ein tolles Kostüm für den Fasching? Dann schnell das Sudoku lösen und dann viel Spaß beim Feiern!



Foto: privat



## 5. Fitness-Spendenlauf 2018

**VS Voglau, Kindergarten Voglau und SO Abtenau laufen für Schwester Clara**

**Die VS Voglau, Kindergarten Voglau und Sonderschule Abtenau haben eine erfolgreiche Aktion der Vorjahre fortgesetzt.**

Der 5. Fitness-Spendenlauf für Schwester Clara Erlbacher in Bolivien wurde großzügig von den zahlreichen Sponsoren unterstützt und so konnte bei einer Wortgottesfeier Frau Kronreif Maridi, der Schwester von Sr. Clara, der tolle Beitrag über € 1.900,- feierlich überreicht werden.

Bereits im vorigen Jahr schrieb Schwester Clara: „Darf ich Euch auch bitten, meinen ganz großen Dank den Sponsoren zu überbringen. Würde es nicht Betriebe geben, die großzügiger Weise von dem geben, das sie mit Mühe erarbeitet haben, könntet Ihr uns auch nichts schicken.“



Foto: VS Voglau



Raiffeisenbank Abtenau präsentiert:


# Sumsi Skirennen

Donnerstag, 14.02.2019  
um 13.30 Uhr beim  
Sonnleitlift in Abtenau

Anmeldung:  
abtenau.raiffeisen.at  
Raiffeisenbank Abtenau  
Tel.: 06243/2500-0







Wir sind seit fast 100 Jahren erfolgreich in Stadt und Land Salzburg als mittelständisches Familienunternehmen auf dem Gebiet des Hoch- und Tiefbaues, gewerkmäßig wie schüsselfertig tätig.

**Zur Verstärkung unseres engagierten Teams suchen wir zum ehestmöglichen Eintritt eine**

**Reinigungskraft (m/w)**

Aufgaben: Reinigung sämtlicher Büro- und Firmenräumlichkeiten. Wir bieten: Eine gut dotierte Entlohnung gemäß KV für Bauindustrie und Baugewerbe.

Ihre aussagekräftige Bewerbung richten Sie bitte schriftlich an: **KRONREIF BAU GmbH, z. Hd. Frau Mag. Brunbauer, Markt 193, 5441 Abtenau, Tel.: 06243/2225-0, E-Mail: brunbauer@kronreifbau.com, www.kronreifbau.com**

## Salzburg Challenge Aktivste Gemeinde gesucht

Das Land Salzburg startet in diesem Jahr in Kooperation mit Runtastic die Salzburg Challenge 2019. Egal ob gehen, wandern, laufen oder Rad fahren – jede Minute Bewegung zählt, die fleißigsten Gemeinden von April bis Juni werden ausgezeichnet. Mitmachen können alle Salzburger mit einem Runtastic-Account.

Bei der Salzburg Challenge 2019 kann jede Altersgruppe mitmachen. Jeder Teilnehmer muss sich die App Runtastic herunterladen, einen Account erstellen und sich für seine Heimatgemeinde registrieren. Die Bewegungsminuten können beim Gehen, Wandern, Laufen oder Rad fahren gesammelt werden. Aber nicht die Gesamtminuten sind entscheidend, sondern der Durchschnitt je Bewohner.

Darüber hinaus wird es jeweils eine monatliche Herausforderung geben, bei der attraktive Preise verlost werden, darunter auch Skybox-Tickets für die Red Bull Arena. Im Rahmen der Challenge kann man außerdem verschiedene Badges verdienen, sich gemeindeintern vergleichen und über verschiedene soziale Netzwerke kommunizieren.

**IMPRESSUM:** Journal für Freunde des Lammertals, MEDIENINHABER UND HERAUSGEBER: Ortsmarketing-Verein, Wir Abtenauer p.A. Optik Wehrberger, Markt 16, 5441 Abtenau, Obmann: Roland Wehrberger; UNTERNEHMENSgegenstand: Verein; GESAMTERSTELLUNG: www.schoenleitnerdruck.at; ANNAHME, VERKAUF DER INSERATE UND KLEINANZEIGEN: Tel. 0664/420 41 96, inserat@wirabtenauer.at, REDAKTION: Tel. 0664/553 9975, redaktion@wirabtenauer.at, TITELFOTO: Kaswurm, Erscheint 7x pro Jahr, Auflage: 9.250, AUFGABEPOSTAMT: 5400 Hallein, VERTEILUNG: Kostenlos an alle Haushalte im Lammertal und Gosau, St. Martin, Golling, Kuchl und St. Koloman. „Der Kunde verpflichtet sich, dass die zur Verfügung gestellten Unterlagen (Fotos, Logos etc.) auf allfällige Urheber-, Marken- und Kennzeichnungsrechte geprüft wurden und garantiert, dass die Unterlagen frei von Rechten Dritter sind.“

**REDAKTIONSSCHLUSS:** für die nächste Ausgabe: 8. März 2019 (Erscheinungstermin: 28. März 2019)

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort:

## Mechaniker/in in Bau-, Land- und/oder KFZ-Technik

Ihre Aufgaben:

- Reparaturarbeiten an landwirtschaftlichen Geräten wie Lindner, Valtra, Fendt und Reform
- Reparaturen an LKW und PKW
- Selbstständige Ersatzteilbestellung
- Durchführung der §57a Überprüfung

Was wir erwarten:

- Abgeschlossene Ausbildung als KFZ- oder Landmaschinenmechaniker/in
- Teamfähigkeit und technisches Verständnis
- Selbstständige, exakte und zuverlässige Arbeitsweise
- Befähigung zur §57a Abs.2KFG
- Kenntnisse in Hydraulik von Vorteil

Es gilt ein KV-Mindestgrundgehalt von € 2.134,73 brutto je nach Berufserfahrung auch höher.

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung an:

Klaus Schnitzhofer  
Vordertalstraße 72  
A-4824 Gosau  
T.: +43(0)6136/8619  
M.: +43(0)664/4132175



KFZ-Land-Garten-Forsttechnik  
De-Laval Melktechnik  
Metalltechnik und Schlosserei  
office@kfz-schnitzhofer.at  
www.landtechnik-salzkammergut.at



# Tri-Run Kuchl unterstützt Elternverein

Laufen, radfahren, schwimmen - das sind die Disziplinen des Tri Run Kuchl. Aber auch Gutes tun gehört dazu.

Kurzer Rückblick: Am 18. August 2018 veranstaltete der Triathlonverein Tri Run Kuchl mit Obmann Daniel Heigl und Vize-Obmann Robert Mittenbühler mit dem Aquarun erstmals einen Teambewerb, bestehend aus den Disziplinen Schwimmen und Laufen am Kuchler Bürgerausee.

Zahlreiche Athleten waren am Start, das Wetter passte hervorragend und somit stand einem erfolgreichen Event nichts mehr im Wege. Dem Tri Run Kuchl war es wichtig, mit dem Reinerlös dieser Veranstaltung nicht nur den eigenen Nachwuchssport zu fördern, sondern auch im Ort Gutes zu tun. Dieses Versprechen wurde nun mit einer Spende



Foto: Tri Run Kuchl

von 800 Euro an Roswitha Rautner, Obfrau des Elternvereins der Kuchler Volks- und Neuen Mittelschule, eingelöst. Das Geld wird Kindern, die vor Kurzem einen Elternteil verloren haben, zugute kommen.

Im Sommer 2019 wird der Aquarun zum zweiten Mal über die Bühne gehen, die Vorbereitungen dafür laufen schon auf Hochtouren.

## BuchTIPPS

Auch erhältlich bei SKRIBO Bachler, Abtenau

Herbert Dutzler  
**Letzter Stollen**

Aufruhr im Ausseer Land

€ 12,<sup>95</sup>

Ausgerechnet an Gasperlmaiers Geburtstag kommt ein Tourist nicht von der Führung aus dem Schaubergwerk Salzweilten zurück. Wo steckt er? Hat er sich im Stollen-Labyrinth verirrt, oder hat ihn jemand beiseitegeschafft? Hat das Verschwinden gar etwas mit den sagenumwobenen Kunstschatzen im Bergwerk zu tun? Statt zu feiern muss Gasperlmaier ermitteln – dabei wird ihm unter der Erde ganz flau im Magen. Dass der Vermisste bald darauf tot aufgefunden wird, macht es nicht besser.



P. A. Straubinger, Margit Fensl, Nathalie Karré

**Der Jungbrunnen-Effekt**

Schlanker, gesünder und jünger dank Autophagie

€ 22,<sup>00</sup>

Seit Jahrtausenden sucht die Menschheit nach dem Jungbrunnen, nach dem Geheimnis eines gesünderen, glücklicheren, kraftvolleren und vitaleren Lebens.



Und dann ist die Antwort so einfach. Über einige Stunden einfach nichts zu essen, fördert nachweislich die Zellverjüngung: Die sogenannte Autophagie sorgt dann für die Selbstreinigung und Regeneration der Zellen - die Forschungen dazu wurden 2016 sogar mit dem Medizinnobelpreis ausgezeichnet. Das 16:8-Intervallfasten basiert auf dieser Erkenntnis und ist ganz einfach in den Alltag zu integrieren. Dieses Buch zeigt Ihnen auch, wie Sie durch regelmäßige Meditation Stress und unnötige Essimpulse reduzieren und mit Mentaltechniken den ganzheitlichen Jungbrunnen-Effekt nachhaltig aktivieren.

Margit Auer

**Die Schule der magischen Tiere: Hin und weg!** (Band 10)

€ 12,<sup>40</sup>

Wer in der Klasse wird heute ein magisches, sprechendes Tier erhalten? An der Wintersteinschule ist was los! Die Jungs sind hin und weg, denn ein Fußball-Casting sorgt für Aufregung. Ein magisches Meerschweinchen taucht auf. Das Problem: Es will nicht sprechen und verkrümelt sich in eine unmagische, mümmelnde Meerschweinchen-Gruppe. „Oje, oje, oje!“ jammert Eule Muriel. Denn ein Kind aus der Klasse wird mit seinem magischen Tier wegziehen ... Der neue Band der Bestseller-Reihe, schon jetzt ein Kinderbuchklassiker!



Zur Verstärkung unseres Teams in der KFZ Branche suchen wir ab sofort:

### Büro MitarbeiterIn (Vollzeit)

Ihre Aufgaben:

- Auftragsannahme und Kundenbetreuung
- Allgemeine Bürotätigkeiten
- Eingangsrechnungskontrolle
- Betreuung und teilweiser Verkauf unserer Schauraumprodukte
- Erstellen von Rechnungen

Was wir erwarten:

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- Gute EDV Kenntnisse
- Selbstständige, exakte und zuverlässige Arbeitsweise
- Teamfähig, flexibel und belastbar

Es gilt ein KV-Mindestgrundgehalt von 1.593,56 brutto je nach Berufserfahrung auch höher.

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung an:

Klaus Schnitzhofer  
Vordertalstraße 72  
A-4824 Gosau  
T.: +43(0)6136/8619  
M.: +43(0)664/4132175



KFZ-Land-Garten-Forsttechnik  
De-Laval Melktechnik  
Metalltechnik und Schlosserei  
[office@kfz-schnitzhofer.at](mailto:office@kfz-schnitzhofer.at)  
[www.landtechnik-salzkammergut.at](http://www.landtechnik-salzkammergut.at)

# RÜCKVERGÜTUNG

ganzjährig für blaue  
und goldene Karten **€ 5,00**



**abtenau**  
mitERLEBEN

Quartalsziehungen • Muttertagsaktion  
Vatertagsaktion • Ostermalwettbewerb  
Kaufkraft bleibt im Ort • Sicherung  
der Arbeitsplätze und Lehrstellen

**neutrale**  
**Geschenkgutscheine**  
in allen **Mitgliedsbetrieben** einlösbar

#### Skonto Bonus Mitgliedsbetriebe:

Apotheke Abtenau • Augenoptik Wehrberger • Baby+Kids Lindenthaler • Bachler Papier-Bücher • Bäckerei Andexlinger • Blumen Russegger • Blumen Zachhalmel • Candido CBR Companies • Drogerie-Foto-Kosmetik-Reform Pindl • Elektro G. Eder • Farben Lacke Holzschutz Pindl • Fotostudio Schorn • Frauenzimmer • Haare by Silvia • Intersport Schwaighofer • Mode+Sport Lindenthaler • Naturladen Bhanu • Petra's Glasstüberl • Peter's Weinecke • Quehenberger Mode & Tracht • Raumausstattung Höll • Schmuck-Uhren Schützinger • Schuhe und Lederwaren Schwaighofer • Wallinger Maschinenhandel • WM-Sport 2000

**Kontakt:** Ortsmarketing-Verein Wir Abtenauer p.A. Optik Wehrberger, Markt 16, 5441 Abtenau

**DAUERHAFTER  
BESTPREIS  
IN SALZBURG!**

**20 EURO GUTSCHEIN  
BEIM KAUF EINES  
SCHULTASCHENSETS  
AB 199,- EURO.  
EINLÖSBAR BEIM  
ERSTEN SCHULEINKAUF.**

**SO VIEL  
NEUES**



## EINLADUNG ZUR **SCHULTASCHENAUSSTELLUNG**

Aktuelle Schultaschen ansehen und auswählen am:

**01. - 09. Februar 2019**

Mo-Sa 08:00-12:00 Uhr,  
14:00-18:00 Uhr

**im Geschäft**

# BACHLER

PAPIER · BÜRO · BUCH · SPIEL

5441 Abtenau · Markt 127 · Tel. 06243/23 32 · Fax DW 4  
info@bachler-papier.at · www.bachler-papier.at

## SO VIEL! SO NAH! SO SKRIBO!